

Test de Vocabulario de Boston

CUADERNILLO DE REGISTRO

SEGUNDA EDICIÓN



Edith Kaplan, PhD, y
Harold Goodglass, PhD
Sandra Weintraub, PhD

EDITORIAL MEDICA
panamericana

BUENOS AIRES - BOGOTÁ - CARACAS - MADRID - MÉXICO - SÃO PAULO

www.medicapanamericana.com

TEST DE VOCABULARIO DE BOSTON

Fecha: _____

Nombre: _____ Caso N°: _____

Dirección: _____

Edad: _____ Sexo (marque uno): V M

Fecha de nacimiento: _____ Lugar de nacimiento: _____

Nivel de estudios: _____ ¿Hasta qué curso?: _____

¿A qué edad los finalizó? _____

Antecedentes ocupacionales: _____

Antecedentes de lenguaje: Sólo español _____ Bilingüe _____

Primer idioma: _____ Idioma que se habla en el hogar: _____

Dominancia manual (marque una): Diestro Zurdo Ambidiestro

Antecedentes familiares de dominancia manual izquierda en familiares de primer grado (especifique el parentesco y si es de la línea materna o paterna):

Si es aplicable:

Diagnóstico: _____

Naturaleza y duración de la enfermedad actual: _____

Hemiplejía (marque una): Derecha Izquierda Recuperada Ausente

Hemianopsia (marque una): Derecha Izquierda Recuperada Ausente

Información de la localización: _____

Origen de la información de la localización: _____

Otra información de interés: _____

CÓDIGO DE ERRORES

Los siguientes códigos de errores se utilizan para categorizar las respuestas incorrectas. El código de error debe ser anotado en la columna designada para ello.

pf	Parafasia fonémica con resultado de no-palabra
pf/v	Parafasia fonémica con resultado de palabra (Se puntúa como parafasia fonémica cuando se conserva más del 50% de la fonología de la palabra-objetivo).
v	Parafasia verbal, relacionada semánticamente con la palabra-objetivo
v/nr	Parafasia verbal no relacionada con la palabra-objetivo
n	Neologismo (menos de 50% de superposición con la fonología de la palabra-objetivo)
mp	Parafasia de múltiples palabras/error paragramático
ea	Otras emisiones o comentarios ajenos al objetivo (no considerados parafasia)
cl	Circunloquio (no considerado parafasia)
p	Perseveración
per	Error perceptivo

FORMATO ABREVIADO

Ítem	Respuesta	Respuesta correcta	Latencia (segundos)	Clave semántica	Clave fonética	Código(s) de error	Elección múltiple
1.	<u>ca</u> sa (un tipo de edificio)	_____	_____	_____	_____	_____	_____
2.	<u>pe</u> ine (sirve para arreglarse el cabello)	_____	_____	_____	_____	_____	_____
3.	<u>ce</u> pilllo de dientes . . . (se usa en la boca)	_____	_____	_____	_____	_____	_____
4.	<u>pu</u> lpo (un animal marino)	_____	_____	_____	_____	_____	_____
5.	<u>ba</u> nco (sirve para sentarse)	_____	_____	_____	_____	_____	_____
6.	<u>vo</u> lcán (un tipo de montaña)	_____	_____	_____	_____	_____	_____
7.	<u>ca</u> noa (se usa en el agua)	_____	_____	_____	_____	_____	_____
8.	<u>ca</u> stor (un animal)	_____	_____	_____	_____	_____	_____
9.	<u>ca</u> ctus (algo que crece)	_____	_____	_____	_____	_____	_____
10.	<u>ha</u> maca (sirve para descansar)	_____	_____	_____	_____	_____	_____
11.	<u>fo</u> ndoscopio (lo usan los médicos)	_____	_____	_____	_____	_____	_____
12.	<u>un</u> icornio (animal mítico)	_____	_____	_____	_____	_____	_____
13.	<u>tr</u> ípode (lo usan los fotógrafos)	_____	_____	_____	_____	_____	_____
14.	<u>es</u> finge (se encuentra en Egipto)	_____	_____	_____	_____	_____	_____
15.	<u>pa</u> leta (la usan los artistas)	_____	_____	_____	_____	_____	_____

Vaya a la página 8 para la puntuación.

FORMATO ESTÁNDAR

Ítem	Respuesta	Respuesta correcta	Latencia (segundos)	Clave semántica	Clave fonética	Código(s) de error	Elección múltiple
1.	<u>cama</u> (un mueble)	_____	_____	_____	_____	_____	_____
2.	<u>árbol</u> (algo que crece en el campo)	_____	_____	_____	_____	_____	_____
3.	<u>lápiz</u> (sirve para escribir)	_____	_____	_____	_____	_____	_____
4.	<u>casa</u> (un tipo de edificio)	_____	_____	_____	_____	_____	_____
5.	<u>silbato (pito)</u> (sirve para soplar)	_____	_____	_____	_____	_____	_____
6.	<u>tijeras</u> (sirve para cortar)	_____	_____	_____	_____	_____	_____
7.	<u>peine</u> (sirve para arreglarse el cabello)	_____	_____	_____	_____	_____	_____
8.	<u>flor</u> (crece en un jardín)	_____	_____	_____	_____	_____	_____
9.	<u>sERRUCHO</u> (lo usa el carpintero)	_____	_____	_____	_____	_____	_____
10.	<u>cepillo de dientes</u> ... (se usa en la boca)	_____	_____	_____	_____	_____	_____
11.	<u>helicóptero</u> (sirve para viajar por el aire)	_____	_____	_____	_____	_____	_____
12.	<u>escoba</u> (sirve para limpiar)	_____	_____	_____	_____	_____	_____
13.	<u>pulpo</u> (un animal marino)	_____	_____	_____	_____	_____	_____
14.	<u>zanahoria</u> (algo para comer)	_____	_____	_____	_____	_____	_____
15.	<u>percha</u> (se encuentra en un armario)	_____	_____	_____	_____	_____	_____

Ítem	Respuesta	Respuesta correcta	Latencia (segundos)	Clave semántica	Clave fonética	Código(s) de error	Elección múltiple
16.	<u>silla</u> de ruedas (se encuentra en un hospital)	_____	_____	_____	_____	_____	_____
17.	<u>camello</u> (<i>dromedario</i>) (un animal)	_____	_____	_____	_____	_____	_____
18.	<u>máscara</u> (<i>careta</i>) (parte de un disfraz)	_____	_____	_____	_____	_____	_____
19.	<u>magdalena</u> (algo para comer)	_____	_____	_____	_____	_____	_____
20.	<u>banco</u> (sirve para sentarse)	_____	_____	_____	_____	_____	_____
21.	<u>raqueta</u> (se utiliza en un deporte)	_____	_____	_____	_____	_____	_____
22.	<u>caracol</u> (un animal)	_____	_____	_____	_____	_____	_____
23.	<u>volcán</u> (un tipo de montaña)	_____	_____	_____	_____	_____	_____
24.	<u>caballito de mar</u> (un animal marino)	_____	_____	_____	_____	_____	_____
25.	<u>dardo</u> (sirve para lanzar)	_____	_____	_____	_____	_____	_____
26.	<u>canoas</u> (se usa en el agua)	_____	_____	_____	_____	_____	_____
27.	<u>globo</u> (un tipo de mapa)	_____	_____	_____	_____	_____	_____
28.	<u>corona</u> (la usan los reyes)	_____	_____	_____	_____	_____	_____
29.	<u>castor</u> (un animal)	_____	_____	_____	_____	_____	_____
30.	<u>armónica</u> (un instrumento musical)	_____	_____	_____	_____	_____	_____
31.	<u>rinoceronte</u> (un animal)	_____	_____	_____	_____	_____	_____

Ítem	Respuesta	Respuesta correcta	Latencia (segundos)	Clave semántica	Clave fonética	Código(s) de error	Elección múltiple
32.	<u>bellota</u> (proviene de un árbol)	_____	_____	_____	_____	_____	_____
33.	<u>iglú</u> (un tipo de casa)	_____	_____	_____	_____	_____	_____
34.	<u>zancos</u> (se usan para caminar más alto)	_____	_____	_____	_____	_____	_____
35.	<u>dominó</u> (un juego)	_____	_____	_____	_____	_____	_____
36.	<u>cactus</u> (algo que crece)	_____	_____	_____	_____	_____	_____
37.	<u>escalera mecánica</u> .. (sirve para subir)	_____	_____	_____	_____	_____	_____
38.	<u>arpa</u> (un instrumento musical)	_____	_____	_____	_____	_____	_____
39.	<u>hamaca</u> (sirve para descansar)	_____	_____	_____	_____	_____	_____
40.	<u>chupete</u> (lo usan los bebés)	_____	_____	_____	_____	_____	_____
41.	<u>pelícano</u> (un ave)	_____	_____	_____	_____	_____	_____
42.	<u>fonendoscopio</u> (lo usan los médicos)	_____	_____	_____	_____	_____	_____
43.	<u>pirámide</u> (se encuentra en Egipto)	_____	_____	_____	_____	_____	_____
44.	<u>bozal</u> (se utiliza para los perros)	_____	_____	_____	_____	_____	_____
45.	<u>unicornio</u> (animal mítico)	_____	_____	_____	_____	_____	_____
46.	<u>embudo</u> (sirve para verter un líquido)	_____	_____	_____	_____	_____	_____
47.	<u>acordeón</u> (un instrumento musical)	_____	_____	_____	_____	_____	_____

Ítem	Respuesta	Respuesta correcta	Latencia (segundos)	Clave semántica	Clave fonética	Código(s) de error	Elección múltiple
48.	<u>aguja</u> (se usa para coser)	_____	_____	_____	_____	_____	_____
49.	<u>espárrago</u> (algo para comer)	_____	_____	_____	_____	_____	_____
50.	<u>compás</u> (sirve para dibujar)	_____	_____	_____	_____	_____	_____
51.	<u>cerradura</u> (se usa para abrir la puerta)	_____	_____	_____	_____	_____	_____
52.	<u>trípode</u> (lo usan los fotógrafos)	_____	_____	_____	_____	_____	_____
53.	<u>pergamino</u> (un documento)	_____	_____	_____	_____	_____	_____
54.	<u>pinzas</u> (un utensilio)	_____	_____	_____	_____	_____	_____
55.	<u>esfinge</u> (se encuentra en Egipto)	_____	_____	_____	_____	_____	_____
56.	<u>yugo</u> (se utiliza para animales de tiro)	_____	_____	_____	_____	_____	_____
57.	<u>regadera</u> (se usa en el jardín)	_____	_____	_____	_____	_____	_____
58.	<u>paleta</u> (la usan los artistas)	_____	_____	_____	_____	_____	_____
59.	<u>transportador</u> (sirve para medir ángulos)	_____	_____	_____	_____	_____	_____
60.	<u>ábaco</u> (sirve para contar)	_____	_____	_____	_____	_____	_____

Resumen de puntuaciones

1. Número de respuestas correctas emitidas espontáneamente _____
 2. Número de claves semánticas dadas _____
 3. Número de respuestas correctas después de una clave semántica _____
 4. Número de claves fonémicas _____
 5. Número de respuestas correctas después de una clave fonémica _____
 6. Número de elecciones múltiples dadas _____
 7. Número de elecciones correctas _____
- Cantidad correcta total (1 + 3) _____
- Puntuación total:
(Añadir puntos por los ítems que preceden al primer ítem acertado, a menos que se comience por el ítem 1.) _____

Registro de tipos de parafasias

1. Fonémicas (suma de **pf** y **pf/v**) _____
2. Verbales (suma de **v** y **v/nr**) _____
3. Neológicas (**n**) _____
4. De múltiples palabras (**mp**) _____
5. Perceptivas (**per**) _____

Normas del Test de Vocabulario de Boston para niños

D. L. Nawojczyk (1987). Standardization of the Boston Naming Test at the kindergarten and elementary school level. Master's Thesis, University of South Florida, Tampa.

Edad	N	Media	DT	Rango
5-0 a 5-5	14	27,0	6,6	20-40
5-6 a 6-0	20	28,2	5,1	20-38
6-1 a 6-5	27	31,2	5,7	20-41
6-6 a 7-0	25	34,2	6,7	24-48
7-1 a 7-5	28	34,1	4,7	24-43
7-6 a 8-0	19	38,4	4,8	30-48
8-1 a 8-5	35	37,3	4,6	30-47
8-6 a 9-0	22	39,6	4,2	32-45
9-1 a 9-5	22	39,0	4,9	32-49
9-6 a 10-0	25	41,8	3,7	36-47
10-1 a 10-5	30	42,6	4,6	35-51
10-6 a 11-0	23	46,1	3,9	39-53
11-1 a 11-5	31	46,2	4,6	37-57
11-6 a 12-0	19	49,1	4,6	43-59
12-1 a 12-5	16	45,4	2,7	41-51

Normas del Test de Vocabulario de Boston para adultos

Grupo de edad	N	Estudios (n° de años)		Puntuación del Test de Vocabulario de Boston	
		Media	DT	Media	DT
18-39	21	15,1	2,3	55,8	3,8
40-49	11	15,1	2,5	56,8	3,0
50-59	49	13,5	2,1	55,2	4,0
60-69	56	13,2	2,3	53,3	4,6
70-79	41	13,9	3,0	48,9	6,3